倫敦華人的生活

沙利聞

、英國約有四萬九千名中國人，其中 萬人在倫敦。聞說華 刻苦耐勞，各行業都有他們份兒，甚至在倫敦蘇荷區開賭

每天下午及晚上在倫敦蘇荷區踱步的人 也有不可細道，有許多賭者，每週輸贏數千鎊 在這些非法的地下賭場中，坐在賭桌旁 不是英國人，有不會是歐洲或美國人，倫敦最神秘的賭者是中國人，那些中國人開的俱樂部，外國人 字被擋駕的「對不起，祗限招待中國人，」旋即把門關閉。倫敦中部至少有十間華人的賭場，是在咖啡座及社交俱樂部的地窖裡開設的。

在倫敦的華人當然也打麻將，賭白鴿票，但是多數華人喜歡賭撲克牌，如有富豪的華人在場，可能輸贏數千鎊。在倫敦進入這些賭館，可見所聚、內場面 牆壁掛着中文告示牌：「此處聚集高尚人士，」不許喧嘩 不可窺看鄰家的牌，在進行賭博時不可離開賭桌」

一間賭場內有一百名男人，他們是不理會在室內末端的兩具角子售糖果機，此機器無人光顧，久已棄置不用，「推牌九」五鎊的鈔票及疊放在賭桌上，一個人可以在十五分鐘內輸掉 百鎊。

在倫敦的中式餐廳上班的侍仔不大賭博，因為他們的能力賭唔起，在全英國 千五百間華人餐館的侍者包括小賬每週可賺十二鎊，他們每星期有六鎊給在香港或星加坡，家人做米飯費用，其中也有些爛賭 ，因賭敗而沒有錢匯回家。

在英國的華人雖然，基本質是溫和少有禮貌，但是尤其係賭者不喜歡被人窺探，訪問賭場的攝影員必特別留明此點，到了下午四時，在咖啡座內外的賭仔，等候賭場開門 誰也不喝咖啡的因為每一小時收費一先令六便士 當兩個中 人過來 攝影員正舉起相機拍照時出被詢問甚麼理由，其中一人說：「你必須離去，我們此地不需要你。」攝影員被拒至門外。

中華人是附近「唐人二餐館的，蘇荷區 廿間 爭加勒街中下已有一新唐人街一的綽號，該街的週圍有華人商店 社團俱樂、及中國、超級市場，現在許多華人侍仔坐在吉爾賓區，約三英里外，五個，共租一房，以節省金錢，他們不愧為慳儉的人。

倫敦不少有錢的華人，他們居住三很華麗的住宅區，學生與海員與侍者一樣不少，都喜歡賭博， 由餐室主人說：當我們賭輸，寧願輸給自己人。華人與英 缺乏社交，主要是因言語的隔閡，而非歧 他們不友誼因 華人覺得英語是世界上最難學 語言

這個問題還在中國的家庭發生，因為孩子 學習英文，比較父母為快捷，以致在仔節會話也產生困難，也就是為中國人覺得言語困難，生活煩悶，易受不健康的生活所誘了。

歌壇沿革史

有算是首本戲了 他們既會唱 還會彈 琵唱曲一邊着三弦，或打着洋琴，唱：便有聲色，頗足動人，如果他們，是雙目盲了，那婀娜娉婷的儀態，不知迷倒多少聽衆呢 早在當時娛樂的節目太少，晚上，人們 尋求消遣，就只 上 盲妹館聽盲妹唱歌，若論聽曲，價 委實便宜，每 只付十五文錢的價 便 可安然聽曲到幾個鐘頭的 唱盲妹風氣，流行的時候，西營盤方 若干茶樓，為了招徠茶客，特開闢講古壇 招 講古佬」登壇講古，

（二）

閃電升級

曹傑返寓 睹顯小姐自电梯內出，女問曰：「此時幾點？吾表已停矣。」傑大窘。以賽馬前一 。以支票千金與人貼 ，終以傾囊，乃將自金表典去解入銀行 今已無表矣。女再視己表曰：「表 祗三點半，大抵逾五點矣 傑曰：「我未戴表，寫字樓有點收工 然已逾任點。 顧小姐何往？」曰： 無事散步耳，伴我散步否？」傑諾，與同行。抵一士多門首，女市馬票二。問幾不購耶？傑笑稱猶豫焉 女曰「我不往馬場，可 睹黑市馬 馬票則每期不買，以所輸不多耳。君于馬亦之初已大鋪草皮耶？」曰然 女曰：「陳太曾：前每君日不賭馬，去歲始好此道，然否？」傑頷。女問傑何以嗜之？對曰：「去歲，我聞女友在美國已與 士牛華僑司事結婚， 寄情于賭矣 」女笑曰：「此事君未知與陳太何也？」對曰：「包租婆 陳先生， 陳太之三十八歲矣 願小姐未結婚。且屬少艾。白應告卿也」女聞言挽其臂曰 吾人今已升級由「行街」而為「拍拖」矣 下次賽馬再往否？」傑喜曰 吾再才升級，自當絕跡馬場 」兩人行抵 大廈前，女忽止步，問曰： 欲再升級耶？ 」曰然 女竟挾傑入 ，奔向梯中 女按掣而令電梯上升。既停， 出，則赫然公寓 傑笑曰：「吾襲中途存五金。

（上）

企山打埠

中西餐館出讓
函商面議均好
地址 Ming Inn, 234 Leon Ave., Kelowna B. C.
電話：761-2239

林普安接運貨物行李
並代理 AMWAY 公司日用品
電話：日 684-4726, 681-3712
夜 874-7072

園口地由業主自賣

有數處園口地，由一畝至廿五畝，一處有大量時代化住宅，所有園地均屬上等坭上以種植生菜及瓜菜，位于 Pemberton, B. C 有意者與後列洽商。

A. W. Spetch. Halfmoon Bay, B. C.

加中新型餐館出讓

埠內有八口千，店 有五個房居住，生意良好，函商面議均可。

Maple Leaf Cafe, Box 989, Canora, Sask.

住屋急賣

大屋一間，四大廳房 樓上另有廚房，廁所，全士庫，除住之外，另有租收入，屋主急錢，第八街近四馬褫街，交通方便，請電話：式九五 三三四七

雜貨店兼農場出賣

地点在 埠，雜貨店兼肉類，後座住房，連實業農場二十五英畝，或六十五英畝，如有合資大規模經營斯業，請於晚上七時至十一時與電話接洽。電話：五九六 六八二一

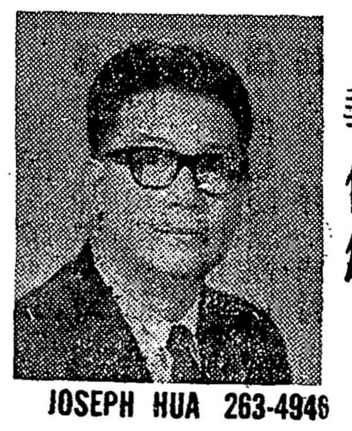
特價贈送

本行代理「奇異」男女化粧品，種類繁多，愛美婦女急切需要嘗試「奇異」化粧品，面世 能使各界婦女 償所願，例如施用驚奇的冷霜使你年歲完全改變，嘗試或作送禮者，均由三月十五日至六月，五 止，特價照廠方來價出購，歡迎開戶口長期採用，如有介紹朋友購買者，贈以奇異的月份曾盒，請與本行服務女員購買或電話式六一．式六式八 歡迎 理批發

殯館連實業廉讓

本殯館位於沙省第九號公路邊，有巴士及火車經過，交通十分便利，水電俱全，殯房有冷煖氣設備，用具新穎，樓上有睡房六個，出賣自居均可，今東主欲圖別業，願以廉價出讓，如僑胞有志營此業者，請到面議或函商。

力士殯館主人白
REX CAFE, MAIDSTONE, SASK.



產業買賣

韋大衛 華仲敏 湯天豪

商業樓宇，亞柏文，生意，住宅房屋，代理各種保險，收租及管理一切公司或私人產業
RUTHERFORD McRAE LTD
1774 West Broadway, Vancouver.
公司電話：733-8181

L. DAVID VIEIRA 228-8934

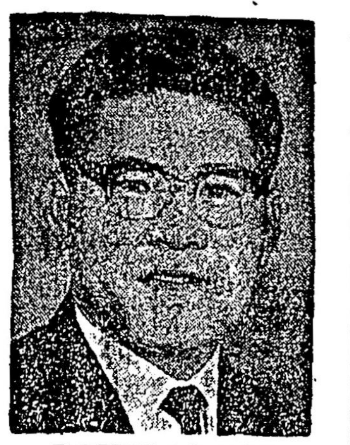
△相鄰孖屋，位 1994-96 12 街西，靚 一廳及餐廳， 部地氈，開價四萬 千五 元
△4969 Payne 街，精美小屋，有 大睡房及雙車房，近商業區，交通便利，僅一萬八千元
△4584 St, Catherine街，內部新裝修，有七大睡房，適合大家庭，近學校商店開價壹萬九千八百元。
△3032 東八街，華麗 全新屋，有三睡房客廳，飯廳及好娛樂室，全價僅三萬壹千九百元
△4723 Frances 街 Burnaby 雅潔 睡房，僅壹萬五千九百元。
如欲出賣住宅可免費代君估價

JOSEPH HUA 263-4946

▲喜士丁東600 Blk.街角商業樓 二間舖位 闊 0尺×122尺，開價四萬九千元
▲Oakridge雙棟大孖屋，土庫全部裝修 價 萬 千元，
▲Fremlin, 近43街角，樓上有八睡房，二廳，八年新，近 Oakridge Shopping Centre 定價 萬九千元，抵買
▲全新雙邊孖屋，三層樓，每邊 睡房一廳二間廁所，面向公園，定價四萬九千元。
▲Broadway 及 街 商業樓 六 單位出租，年入息約 萬 千元，貸款利息七厘
▲双邊孖屋共三層樓每邊三睡房 廳，二間廁所，面積二千方尺以上面向公園全部上乘材料開價四萬八千九百元
賺錢投資地產，好過白白納稅

HOWE TONG 325-0527

▲35組全新亞柏文，位 Kitsilano海濱，年息約 萬五千元
全 布落商業樓，地寬 263 × 132尺，可 建樓 廈，定價式十壹萬五千元。
▲Cement 商業樓， Seymour 街，地寬50尺×120尺，定價六萬五千元。
▲發達成百萬富翁，地五 畝位 Richmond 大公路旁邊，定價式十 二萬元。
▲Broadway 街角之新商業樓，四間舖位及Office,有長租約，開價十五萬元
▲41組亞柏文，近Broadway．Cambie 街，年 息七萬多元，十五萬元就 買得
▲最佳酒店地 350尺×120尺 近市中心．Hudson Bay 大公司
▲商業樓，位喜士丁東街 地寬 100 尺×120尺，開價十二萬元。
尚有人份物業，不能盡錄，請電話詢問



DOUGLAS SOO

B. C. LIFE
&
CASUALT CO.,
205 - 14th St, West Vancouver, B. C
3525 West 4th Ave., Vancouver, B. C
Office: 922-9367 736-7454
Residence 325-7549

本公司是加拿大發展最快最速而最有前途之公司現本省現已有股東三萬五千名本公司特聘蘇伯英君為華人總代理人壽股份燕梳

并設意外疾病保險入息保障利息優厚僑胞光顧歡迎諮詢

那華斯高沙銀行
辦理眷屬來加的款項

辦理眷屬來加，享加拿大的生活，豈不是人人所欲想乎？其辦法如後，利用那華斯高沙銀行的（個人保證金計劃），以儲蓄眷屬來加旅費 第一步驟計劃，指定目標若干，僅須分五十期每月存款，達至尾期可再回全部款項兼現獻紅利，由開戶便例加人壽保險而不須檢驗證魄，且無例外費用。那華斯高沙銀行，（個人保證金計劃）乃是穩固且無憂慮的辦法，以保證人生最重要的事務。

那華斯高沙銀行的個人保證金計劃，乃本行七十多項服務之一。

(PSP-1-68)

Scotia BANK
THE BANK OF NOVA SCOTIA

億兆信託銀業
YORKSHIRE TRUST
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4. B C
PHONE: 685-3935

每日派息壹次
特別活期戶口五厘半

本行特設 最高息戶口以維護僑胞之福利，倘閣下有一千元以上之現款暫時 用時，請最好即日存入本行特別活期戶口，存款日 派息 至動用日為止，閣下日日也可存提款項，每日均照存款之額派息，

▽私人或商業貸款歡迎垂詢
△壹切存款享受加政府儲蓄保障
每人二萬元
△香港滙兌不論滙額 收費五毛

辦公時間：由星期一至星期五 每日上午九時半至下午六時

經理 黃宗振

貴兼不飽，則吾豈敢，
鳳城美点，捨我其誰。

鮮磨沙河粉 敢誇全埠獨特
機製爽滑麵
[illegible]兩味道 招牌保證
[illegible]

B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St
Vancouver 4 B C
Phone: 681-3953

黃埈俠公證人旅行社
QUON H. WONG AGENCIES
130 PENDER STREET EAST
VANCOUVER 4, B. C.
Office: 684-0938 Res: 733-3202

●新移民機票三百七十八元歡迎分兩年期付款 年息六厘手續簡便
●往香港來回集體機票六百八十九元代辦護照特價機票八百元遊覽另議普通票九百五十五歡迎詢問
由雲埠遊溫暖勝地 享受最高
●往檀香山來回加金式百六十元
●往三凡市來回加金八十二元
●往墨省來回加金壹百壹十壹元
●往紐約來回加金式百六十元
●往上尾架來回加金二百三十六。
請來領取香港遠東旅遊節目及價目表

香港
麥大偉有限公司
DAVID MAK COMPANY LTD.
ROOM 1706 INTERNATIONAL BUILDING 17TH FLOOR,
141, DES VOEUX ROAD C. HONG KONG
TEL. H237868 H237803
CABLE ADD: "DAVIDMAK" H.K. G. P. O. BOX 14814

專為僑胞服務

旅遊服務部
旅遊渡假 移民升學 服務妥善 歡迎外埠 迅速代辦
投資觀光 專人負責 收費廉宜 郵電委托 保證滿意

進出口貿易部
代客採購 華人食品 豉油醬料 瓷器古玩 港產雜貨
參茸藥材 海味涼菓 罐頭伙食 日用衣飾 歡迎惠顧

總經理 麥大偉敬啟

香港德輔道中一四一號國際大廈十七樓一七〇六室